



RÉPUBLIQUE
FRANÇAISE

Liberté
Égalité
Fraternité

BOAMP.fr

Bulletin officiel des annonces des marchés publics

Avis d'attribution de marché

Attention : les informations contenues dans l'extrait PDF peuvent dans certains cas ne pas présenter le texte intégral de l'annonce. Les extraits PDF des annonces du BOAMP ne constituent pas le format officiel, pour consulter le texte intégral au format officiel du présent avis, cliquez sur <https://www.boamp.fr/pages/avis/?q=idweb:24-140030>

Département(s) de publication : **33**

Annonce n° **24-140030**

Section 1 - Acheteur

1.1 Acheteur

Nom officiel : Université de Bordeaux

Forme juridique de l'acheteur : Organisme de droit public

Activité du pouvoir adjudicateur : Enseignement

Section 2 - Procédure

2.1 Procédure

Titre : Prestations de traduction, de révision, de relecture et de transcription de documents au profit de l'Université de Bordeaux

Description : Prestations de traduction, de révision, de relecture et de transcription de documents au profit de l'Université de Bordeaux

Identifiant de la procédure : f7a1c28d-3737-412c-a064-b5249a4f96f7

Identifiant interne : 2023-035

Type de procédure : Ouverte

2.1.1 Objet

Nature du marché : Services

Nomenclature principale (cpv) : 79530000 Services de traduction

2.1.4 Informations générales

Base juridique :

Directive 2014/24/UE

Section 5 - Lot

5.1 Identifiant technique du lot : LOT-0001

Titre : Traduction français-anglais et anglais-français de documents juridiques, administratifs ou institutionnels et prestations annexes

Description : Traduction français-anglais et anglais-français de documents juridiques, administratifs ou institutionnels et prestations annexes

Identifiant interne : 2023-035-001

5.1.1 Objet

Nature du marché : Services

Nomenclature principale (cpv): 79530000 Services de traduction

5.1.6 Informations générales

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP) : non

5.1.10 Critères d'attribution

Critère :

Type : Prix

Description : Voir RC

Pondération (points, valeur exacte) : 2

Valeur fixe (par unité) : 2

Note minimale : 2

Critère :

Type : Qualité

Description : Voir RC

Pondération (points, valeur exacte) : 2

Valeur fixe (par unité) : 2

Note minimale : 2

5.1.15 Techniques

Accord-cadre :

Accord-cadre, sans remise en concurrence

Informations sur le système d'acquisition dynamique :

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16 Informations complémentaires, médiation et réexamen

Organisation chargée des procédures de médiation : CCIRA de Bordeaux - DREETS
Nouvelle-Aquitaine

Organisation chargée des procédures de recours : Tribunal Administratif de Bordeaux

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours : Tribunal Administratif de Bordeaux

Organisation qui signe le marché : Université de Bordeaux

5.1 Identifiant technique du lot : LOT-0002

Titre : Traduction français-anglais et anglais-français de documents à caractère scientifique et prestations annexes

Description : Traduction français-anglais et anglais-français de documents à caractère scientifique et prestations annexes

Identifiant interne : 2023-035-002

5.1.1 Objet

Nature du marché : Services

Nomenclature principale (cpv): 79530000 Services de traduction

5.1.6 Informations générales

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP) : non

5.1.10 Critères d'attribution

Critère :

Type : Prix

Description : Voir RC

Pondération (points, valeur exacte) : 2

Valeur fixe (total) : 2

Note minimale : 2

Critère :

Type : Qualité

Description : Voir RC

Pondération (points, valeur exacte) : 2

Valeur fixe (par unité) : 2

Note minimale : 2

5.1.15 Techniques

Accord-cadre :

Accord-cadre, sans remise en concurrence

Informations sur le système d'acquisition dynamique :

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16 Informations complémentaires, médiation et réexamen

Organisation chargée des procédures de médiation : CCIRA de Bordeaux - DREETS
Nouvelle-Aquitaine

Organisation chargée des procédures de recours : Tribunal Administratif de Bordeaux

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours : Tribunal
Administratif de Bordeaux

Organisation qui signe le marché : Université de Bordeaux

5.1 Identifiant technique du lot : LOT-0003

Titre : Transcription

Description : Transcription

Identifiant interne : 2023-035-003

5.1.1 Objet

Nature du marché : Services

Nomenclature principale (cpv): 79530000 Services de traduction

5.1.6 Informations générales

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP) : non

5.1.10 Critères d'attribution

Critère :

Type : Prix

Description : Voir RC

Pondération (points, valeur exacte) : 2

Valeur fixe (par unité) : 2

Note minimale : 2

Critère :

Type : Qualité

Description : Voir RC

Pondération (points, valeur exacte) : 2

Valeur fixe (par unité) : 2

Note minimale : 2

5.1.15 Techniques

Accord-cadre :

Accord-cadre, sans remise en concurrence

Informations sur le système d'acquisition dynamique :

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16 Informations complémentaires, médiation et réexamen

Organisation chargée des procédures de médiation : CCIRA de Bordeaux - DREETS
Nouvelle-Aquitaine

Organisation chargée des procédures de recours : Tribunal Administratif de Bordeaux

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours : Tribunal
Administratif de Bordeaux

Organisation qui signe le marché : Université de Bordeaux

Section 6 - Résultats

Valeur de tous les contrats attribués dans cet avis : 2,500,000 Euro

Valeur maximale des accords-cadres dans cette procédure : 2,500,000 Euro

6.1 Résultat – Identifiants des lots : LOT-0001

Au moins un lauréat a été choisi.

Accord-cadre :

Valeur maximale de l'accord-cadre : 1,000,000 Euro

6.1.2 Informations sur les lauréats

Lauréat :

Nom de la partie appelante : THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Nom officiel : THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Offre :

Identifiant de l'offre : OFFRE THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Identifiant du lot ou groupe de lots : LOT-0001

L'offre a été classée : oui

Place sur la liste des lauréats : 1

L'offre est une variante : non

La valeur de la sous-traitance est connue : non

Le pourcentage de la sous-traitance est connu : non

Informations relatives au marché :

Identifiant du marché : 2023-035-001

Titre : Traduction français-anglais et anglais-français de documents
juridiques, administratifs ou institutionnels et prestations annexes

Date à laquelle le lauréat a été choisi : 19/04/2024

Date de conclusion du marché : 27/05/2024

Le marché est attribué dans le contexte d'un accord-cadre : oui

Organisation qui signe le marché : Université de Bordeaux

6.1 Résultat – Identifiants des lots : LOT-0003

Au moins un lauréat a été choisi.

Accord-cadre :

Valeur maximale de l'accord-cadre : 500,000 Euro

6.1.2 Informations sur les lauréats

Lauréat :

Nom de la partie appelante : H2 COM

Nom officiel : H2 COM

Offre :

Identifiant de l'offre : OFFRE H2 COM

Identifiant du lot ou groupe de lots : LOT-0003

L'offre a été classée : oui

Place sur la liste des lauréats : 1

L'offre est une variante : non

La valeur de la sous-traitance est connue : non

Le pourcentage de la sous-traitance est connu : non

Informations relatives au marché :

Identifiant du marché : 2023-035-003

Titre : Transcription

Date à laquelle le lauréat a été choisi : 08/12/2023

Date de conclusion du marché : 03/01/2024

Le marché est attribué dans le contexte d'un accord-cadre : oui

Organisation qui signe le marché : Université de Bordeaux

6.1 Résultat – Identifiants des lots : LOT-0002

Au moins un lauréat a été choisi.

Accord-cadre :

Valeur maximale de l'accord-cadre : 1,000,000 Euro

6.1.2 Informations sur les lauréats

Lauréat :

Nom de la partie appelante : THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Nom officiel : THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Offre :

Identifiant de l'offre : OFFRE THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Identifiant du lot ou groupe de lots : LOT-0002

L'offre a été classée : oui

Place sur la liste des lauréats : 1

L'offre est une variante : non

La valeur de la sous-traitance est connue : non

Le pourcentage de la sous-traitance est connu : non

Informations relatives au marché :

Identifiant du marché : 2023-035-002

Titre : Traduction français-anglais et anglais-français de documents à caractère scientifique et prestations annexes

Date à laquelle le lauréat a été choisi : 19/04/2024

Date de conclusion du marché : 27/05/2024

Le marché est attribué dans le contexte d'un accord-cadre : oui

Organisation qui signe le marché : Université de Bordeaux

Section 8 - Organisations

8.1 ORG-0001

Nom officiel : Université de Bordeaux

Numéro d'enregistrement : 13001835100010

Adresse postale : Université de Bordeaux 351, cours de la libération Direction des achats

Ville : Talence cedex

Code postal : 33405

Pays : France

Adresse électronique : dir.achats@u-bordeaux.fr

Téléphone : 0540006407

Rôles de cette organisation :

Acheteur

Organisation qui signe le marché

8.1 ORG-0003

Nom officiel : CCIRA de Bordeaux - DREETS Nouvelle-Aquitaine

Numéro d'enregistrement : 13002927500026

Adresse postale : Pôle C, Immeuble Le Pôle, 11 avenue Pierre Mendès France,

Ville : Merignac

Code postal : 33700

Subdivision pays (NUTS) : Gironde (FRI12)

Pays : France

Adresse électronique : dreets-na.polec@dreets.gouv.fr

Téléphone : 05 55 12 20 47

Adresse internet : <http://www.economie.gouv.fr/daj/reglement-amiabledes-differends>

Rôles de cette organisation :

Organisation chargée des procédures de médiation

8.1 ORG-0002

Nom officiel : Tribunal Administratif de Bordeaux

Numéro d'enregistrement : 17330005400025

Adresse postale : 9 rue Tastet

Ville : Bordeaux

Code postal : 33000

Subdivision pays (NUTS) : Gironde (FRI12)

Pays : France

Adresse électronique : greffe.ta-bordeaux@juradm.fr

Téléphone : 05 56 24 39 03

Adresse internet : <http://www.bordeaux.tribunaladministratif.fr>

Rôles de cette organisation :

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1 ORG-0004

Nom officiel : THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Numéro d'enregistrement : 83013850900021

Adresse postale : 130, rue Vendôme

Ville : Lyon

Code postal : 69006

Subdivision pays (NUTS) : Rhône (FRK26)

Pays : France

Adresse électronique : traduction@thelanguageroom.fr

Téléphone : 0481680968

Rôles de cette organisation :

Soumissionnaire

Chef de groupe

Bénéficiaire effectif

Nom officiel : THE LANGUAGE ROOM FRANCE

Nationalité du propriétaire : France

Adresse postale : 130, rue Vendôme

Ville : Lyon

Code postal : 69006

Subdivision pays (NUTS) : FRK26

Pays : France

Lauréat de ces lots : LOT-0001, LOT-0002

8.1 ORG-0005

Nom officiel : H2 COM

Numéro d'enregistrement : 45295182500044

Adresse postale : 13/15, rue Taitbout

Ville : Paris

Code postal : 75009

Subdivision pays (NUTS) : Paris (FR101)

Pays : France

Adresse électronique : fhoudaille@h2com.net

Téléphone : 01 48 01 47 13

Rôles de cette organisation :

Soumissionnaire

Chef de groupe

Bénéficiaire effectif

Nom officiel : H2 COM

Nationalité du propriétaire : France

Adresse postale : 13/15, rue Taitbout

Ville : Paris

Code postal : 75009

Subdivision pays (NUTS) : FR101

Pays : France

Lauréat de ces lots : LOT-0003

Section 11 - Informations relatives à l'avis

11.1 Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis : ccc5108e-a4fe-4ab3-abb4-475c0b0d0aef - 01

Type de formulaire : Résultats

Type d'avis : Avis d'attribution de marché ou de concession – régime ordinaire

Date d'envoi de l'avis : 13/12/2024 à 09:44

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible : français

11.2 Informations relatives à la publication

Date d'envoi du présent avis à la publication : 13/12/2024